

Bản tin Tiếng Việt về cuộc sống tại thành phố Hiroshima

Hiroshima NOW

8

2023

Tiếng Việt No. 16

Hữu ích hoạt
trong đời sống

Tìm Hiểu Tiếng Nhật




Giới thiệu tiếng Nhật hữu ích khi sống ở Nhật Bản, mỗi tháng 1 cụm từ.

Tiếng Nhật của tháng này: 最低賃金 (Saitei Chingin) - Mức lương tối thiểu

最低賃金 (さいていちんぎん) - Mức lương tối thiểu là mức lương thấp nhất do pháp luật quy định. Mức lương nhận được phải bằng hoặc cao hơn mức lương tối thiểu này.

- Mức lương tối thiểu khác nhau giữa các tỉnh và loại công việc.
- Mức lương tối thiểu được quyết định là lương trong 1 giờ.
- Hãy tìm hiểu xem mức lương trên hợp đồng có cao hơn mức lương tối thiểu hay không.

 Nếu bạn muốn biết mức lương tối thiểu ở tỉnh nơi bạn làm việc, vui lòng xem trang web của Bộ Y tế, Lao động và Phúc lợi.

https://www.mhlw.go.jp/stf/seisakunitsuite/bunya/koyou_roudou/roudoukijun/minimalichiran/ (Tiếng Nhật)




Tùy thuộc vào công việc, mức lương tối thiểu có thể cao hơn, vì vậy nếu bạn muốn biết mức lương này, vui lòng liên hệ với phòng lao động cấp tỉnh tại khu vực nơi công ty bạn làm việc.

Để biết số điện thoại của văn phòng lao động cấp tỉnh, v.v., hãy xem trang web của Bộ Y tế, Lao động và Phúc lợi.

<https://www.mhlw.go.jp/link/index.html#roudoukyoku> (Tiếng Nhật)



 Mức lương tối thiểu ở tỉnh Hiroshima là bao nhiêu?

Từ ngày 1 tháng 10 năm 2022, mức lương tối thiểu tại tỉnh Hiroshima là 930 yên.

Thông tin chi tiết có thể xem trên trang web của Cục Lao động Hiroshima.

https://jsite.mhlw.go.jp/hiroshima-roudoukyoku/jirei_toukei/pamphlet_leaflet/chingin_kanairoudou.html (Tiếng Nhật)



Có thể xem bằng tiếng Anh, tiếng Trung, tiếng Việt và tiếng Bồ Đào Nha (PDF).

- Tiếng Anh : <https://jsite.mhlw.go.jp/hiroshima-roudoukyoku/content/contents/001319917.pdf>
- Tiếng Trung : <https://jsite.mhlw.go.jp/hiroshima-roudoukyoku/content/contents/001319918.pdf>

- Tiếng Việt : <https://jsite.mhlw.go.jp/hiroshima-roudoukyoku/content/contents/001319920.pdf>
- Tiếng Bồ Đào Nha : <https://jsite.mhlw.go.jp/hiroshima-roudoukyoku/content/contents/001319919.pdf>



Tiếng Nhật



Tiếng Anh



Tiếng Trung



Tiếng Việt



Tiếng Bồ Đào Nha